

## 2 பதோரா

ஆசிரியர்

1 பதோ 1:1 ல் காறிப்பிடப்பட்டுள்ளபடி, 2 பதோராவின் ஆசிரியர் அப்போஸ்தலனாகிய பதோரா ஆவார். 2 பதோரா 3:1 ல், 2 பதோராவின் ஆசிரியர் இயசேவின் மறூரூப நிலைக்கு சாட்சியாக இருப்பதாக கலூகிறார் (1:16-18). ஓராநோக்கு சுவிசஷே புத்தகங்கள் கலூகிறப்படி, பதோரா, இயசேவோடு இருந்த மலின்று சீடர்களில் ஓராவராக இருந்தார் (மற்ற இரண்டு பரோம் யாக்கோபும் யலோவானும் ஆவர்). 2 பதோராவின் ஆசிரியர், இரத்தசாட்சியாக மரிக்கவனேட்டும் என்ற உண்மையை (1:14) அவர் காறிப்பிடுகிறார் என்பதயும்; யலோவான் 21:18-19 ல் இயசே, பதோரா கதையாகக் கட்டப்பட்டபின் இரத்தசாட்சியாக மரிப்பார் என்று மூன்னறிந்தார்.

எழுதப்பட்ட காலம் மற்றும் இடம்

ஏறக்குறைய கிபி 65-68 க்கு இடயில் எழுதப்பட்டது.

இதயை அப்போஸ்தலன் தன் வாழ்நாளின் இறுதி வரூடங்களில் ரலோமிலிருந்து எழுதியிருக்கலாம்.

யாரூக்காக எழுதப்பட்டது

மாதல் பதோராவைப் பலோவலே இது வடக்கு ஆசியா மனைரிலிருந்து அதலே வாசகர்களுக்கு எழுதப்பட்டிருக்கலாம்.

எழுதப்பட்ட நலோக்கம்

கிறிஸ்தவ விசுவாசத்தின் அடிப்படயை நினவைலூவதற்காக (1:12-13, 16-21), விசுவாசத்தின் எதிர்கால தலமூறயினரயை அறிவூறுத்துவதற்காக (1:15) அதன் அப்போஸ்தல பாரம்பரியத்தயை

2 பதேரா அத்தியாயம் 1:1    2    2 பதேரா அத்தியாயம் 1:3

ஊறுதிப்படுத்துவதற்காக (1:13-14; 2:1-3) பதேரா எழுதினார், தனது நாட்கள் காறுகியது என்று அவர் அறிந்ததினாலும், தவே மக்கள் அநகே ஆபத்துக்களை சந்திக்கிறதினாலும் பதேரா இதனை எழுதினார். தவேனுடைய வராகயை மறுதலிக்கிற கள்ளப் பதேரகர்களின் வராகயைக் காறித்து தன்னுடைய வாசகர்களை எச்சரிக்கும்படி பதேரா எழுதினார் (2:1-22) (3:3-4).

*மயைக் கரூத்து*

தவறான ஆசிரியர்களுக்கு எதிராக எச்சரிக்கை

**பரெளடக்கம்**

1. வாழ்த்துரை — 1:1, 2
2. கிறிஸ்தவ நல்லொழுக்கங்களில் வளர்ச்சியடதைல் — 1:3-11
3. பதேராவின் சயெ்தி நகோக்கம் — 1:12-21
4. தவறான ஆசிரியர்களுக்கு எதிராக எச்சரிக்கை — 2:1-22
5. கிறிஸ்தாவின் வராகை — 3:1-16
6. மூடிவாரை — 3:17, 18

<sup>1</sup> நம்முடைய தவேனும் இரட்சகரூமாக இரூக்கிற இயசேுகிறிஸ்தாவினுடைய நீதியால் எங்களைப்போல அரூமயான விசுவாசத்தைப் பற்றவர்களுக்கு, இயசேுகிறிஸ்தாவின் ஊழியக்காரனும் அப்போஸ்தலனூமாகிய சீமனூன்பதேரா எழுதுகிறதாவது: <sup>2</sup> தவேனையும் நம்முடைய கர்த்தராகிய இயசேுவையும் அறிந்தகூள்கிற அறிவின் மலமக உங்களுக்குக் கிரூபயும் சமாதானமும் பரெகட்டும்.

*தவேனுடைய அழைப்பும், தரெந்தகூள்கூள்தலும்*

<sup>3</sup> தம்முடைய மகிமயினாலும் காரூணியத்தினாலும் நம்மை அழைத்தவரை அறிகிற அறிவினாலே ஜீவனூக்கூம் தவேபக்திக்கூம் வணேடிய எல்லாவற்றயும்,

2 பதேரா அத்தியாயம் 1:4 3 2 பதேரா அத்தியாயம் 1:12

அவருடைய தயெவீக வல்லமையானது நமக்கூத் தந்தரூளினது மட்டுமல்லாமல், <sup>4</sup> இச்சபையினால் உலகத்தில் உள்ள தீமைக்கூத் தப்பி, தயெவீக சூபாவத்திற்குப் பங்குள்ளவர்களாவதற்காக, அதிக மனேமயையும் அருமயையான வாக்கூத்தத்தங்களும் அவகையினாலே நமக்கூக் கடுமூக்கப்பட்டிருக்கிறது. <sup>5</sup> இப்படியிருக்க, நீங்கள் அதிக கவனம் உள்ளவர்களாக உங்களுடைய விசுவாசத்தோடு தரையத்தயையும், தரையத்தோடு ஞானத்தயையும், <sup>6</sup> ஞானத்தோடு இச்சபையடக்கத்தயையும், இச்சபையடக்கத்தோடு பொறுமயையையும், பொறுமயையோடு தவேபக்தியயையும், <sup>7</sup> தவேபக்தியயோடு சகோதரசிநகேத்தயையும், சகோதரசிநகேத்தோடு அன்பயையும் காட்டுங்கள். <sup>8</sup> இவகையள் உங்களுக்கு உண்டாயிருந்து பரூகினால், நீங்கள் நம்மூடயை கர்த்தராகிய இயசூகிறிஸ்துவை அறிகிற அறிவிலே வீணரூம் கனியில்லாதவர்களூமாக இரூக்கமட்டீரகயள். <sup>9</sup> இவகையள் இல்லாதவன் எவனோ, அவன் மூன்மமே சயெ்த பாவங்கள் சூத்திகரிக்கப்பட்டது, என்பதை மறந்து தன் அரூகில் உள்ளவகையையும் காண இயலாதவனாகவூம் கரூடனாகவூம் இரூக்கிறான். <sup>10</sup> ஆகவலே, சகோதரர்களே, உங்களுடயை அழைப்பயையும் தரூந்தூகடுள்ளூதலயையும் உரூதியாக்கூவதற்கூ எச்சரிக்கயையாக இரூங்கள்; இவகையைச் சயெ்தால் நீங்கள் ஓரூபதூம் இடறிவிழுவதில்லை. <sup>11</sup> இவ்விதமாக, நம்மூடயை கர்த்தரூம் இரூட்சகரூமாகிய இயசூகிறிஸ்தூவினூடயை நித்திய ரூஜ்யத்திற்கூள் பிரவசீத்தல் உங்களுக்குப் பரிபூரணமாக அளிக்கப்பட்டும்.

### சத்தியத்தின் தீர்க்கதரிசனம்

<sup>12</sup> இதினால், இவகையை நீங்கள் அறிந்தூம், நீங்கள் இப்பொழூது அறிந்திருக்கிற சத்தியத்தில்

2 பதேரா அத்தியாயம் 1:13 4 2 பதேரா அத்தியாயம் 1:21

உறுதிப்பட்டிருந்தும், உங்களுக்கா இவகைளாை ஞாபகப்படுத்த எப்பொழுதும் நான் ஆயத்தமாக இராக்கிறேன். <sup>13</sup> நம்முடைய கர்த்தராகிய இயசேுகிறிஸ்து எனக்கா அறிவித்தபடி நான் மரித்தாப்போவதா சீக்கிரத்தில் நடக்கும் என்று அறிந்தா, <sup>14</sup> நான் மரிக்கும்வரகைக்கும் உங்களை ஞாபகப்படுத்தி எழுப்பிவிடாவதா நியாயம் என்று நினைக்கிறேன். <sup>15</sup> மலேம், நான் மரித்ததற்குப்பின்பு இவகைளாை நீங்கள் எப்பொழுதும் நினைத்துக்கொள்வதற்குரிய காரியங்களைச் செய்வேன். <sup>16</sup> நாங்கள் தந்திரமான கட்டாக்கதகைளைப் பின்பற்றினவர்களாக இல்லாை, அவராடயை மகத்துவத்தைக் கண்களால் பார்த்தவர்களாகவா நம்முடைய கர்த்தராகிய இயசேுகிறிஸ்தாவின் வல்லமையையும் வராகயையும் உங்களுக்கா அறிவித்தோம். <sup>17</sup> இவர் என்னாடயை நசேசுமாரன், இவர்மலே பிரியமாக இராக்கிறேன் என்று சொல்லுகிற சத்தம் உன்னதமான மகிமையிலிருந்தா அவராக்கா உண்டாகி, பிதாவாகிய தவேனால் அவர் கனத்தயையும் மகிமையையும் பற்றையோதா, <sup>18</sup> அவரோடா நாங்கள் பரிசுத்த பர்வதத்தில் இராக்கும்போதா, வானத்திலிருந்தா பிறந்த அந்தச் சத்தத்தைக் கட்டோம். <sup>19</sup> அதிக உறுதியான தீர்க்கதரிசன வசனமும் நமக்கா உண்டா; பனாழாதுவிபிந்தா விபிவள்ளி உங்களுடயை இராதயங்களில் உதிக்கும்வரகைக்கும் இராள் உள்ள இடத்தில் பிரகாசிக்கிற விளக்கப்பனாற்ற அந்த வசனத்தைக் கவனித்திரும்பதா நலமாக இராக்கும். <sup>20</sup> வதேத்தில் உள்ள எந்தத் தீர்க்கதரிசனமும் தீர்க்கதரிசியினாடயை சொந்த விளக்கமாக இராக்காதா என்று நீங்கள் மாதலில் அறியவண்டும். <sup>21</sup> தீர்க்கதரிசனமானதா ஓரகாலத்திலும் மனிதர்களாடயை விரும்பத்தினாலாை உண்டாகவில்லாை; தவேனாடயை பரிசுத்த

2 பதேரா அத்தியாயம் 2:1 5 2 பதேரா அத்தியாயம் 2:7

மனிதர்கள் பரிசுத்த ஆவியானவராலே ஏவப்பட்டும் பசினார்கள்.

## அத்தியாயம் 2

*கள்ளப்போதகர்களும், அவர்களடயை அழிவும்*

<sup>1</sup> கள்ளத்தீர்க்கதரிசிகளும் மக்களுக்குள்ளே இரூந்தார்கள், அப்படியே உங்களாக்காள்ளும் கள்ளப்போதகர்கள் இரூப்பார்கள்; அவர்கள் அழிவிற்குரிய வதேப்பூரட்டுகளைத் தந்திரமாக நுழையப்பண்ணி, தங்களை விலகைக்கொடுத்து வாங்கின ஆண்டவரை மறுதலித்து, தங்களுக்கு வகேமான அழிவை வரவழைத்துக்கொள்வார்கள். <sup>2</sup> அவர்களடயை தீயசயெககளை அநுகேர் பின்பற்றுவார்கள்; அவர்களால் சத்தியப்பாதை அவமானப்படும். <sup>3</sup> பனாரூளாசை உள்ளவர்களாக, தந்திரமான வார்த்தகைளால் உங்களைத் தங்களுக்கு ஆதாயமாக வசப்படுத்திக்கொள்ளுவார்கள்; ஆதிகாலம்மாதல் அவர்களாக்கு விதிக்கப்பட்ட தண்டனை காத்திராக்காது, அவர்களடயை அழிவு தாமதிக்காது. <sup>4</sup> பாவம்சயெ்த துதர்களதைத் தவேன் தப்பவிடாமல், அநுதகாரச சங்கிலிகளினாலே கட்டி நரகத்திலே தள்ளி நியாயத்தீர்ப்புக்கு வகைக்கப்பட்டவர்களாக ஒப்பாக்கொடுத்து; <sup>5</sup> மூழ் உலகத்தையும் தப்பவிடாமல், நீதியைப் பிரசங்கித்த நூவாவயையும் மற்ற ஏழ் நூர்களையும் காப்பாற்றி, அவபக்தியுள்ளவர்கள் நிறைந்த உலகத்தின்மலே பரெம்வள்ளத்தை வரப்பண்ணி; <sup>6</sup> சனூதனும் கனூமனூரா என்னும் பட்டணங்களையும் சாம்பலாக்கிக் கவிழ்த்துப்பனூட்டு, தண்டனைக்காள்ளாகத் தீர்த்து, பிறகாலத்திலே அவபக்தியாக நடப்பவர்களுக்கு அவகைளை உதாரணமாக வகைத்து; <sup>7</sup> அக்கிரமக்காரர்களனூடு வாழ்கின்றபனூது அவர்களடயை காமவிகார சயெல்களினால்

2 பதேரா அத்தியாயம் 2:8 6 2 பதேரா அத்தியாயம் 2:15

வரூத்தப்பட்டு, <sup>8</sup> நூள்தனூறும் அவர்களூடயை அக்கிரமச் செய்ககைளைப் பார்த்து, கடூடூ நீதியூள்ள தன்னூடயை இரூதயத்தில் வாதிக்கப்பட்ட நீதிமானாகிய லனூத்தனை அவர் இரட்சித்திரூக்க; <sup>9</sup> கர்த்தர் தவூபக்தியூள்ளவர்களசைச் சனூதனயில் இரூந்தூ இரட்சிக்கவூம், அக்கிரமக்காரர்களனை தண்டனைக்கூரியவர்களாக நியாயத்தீர்ப்பின் நூளூக்காக வகைக்கவூம் அறிந்திரூக்கிறார். <sup>10</sup> விசனூமாக அசூத்தமான ஆசகைளனூடூ சரீரத்திற்கனூறூபடி நடந்தூ, கர்த்தரின் அதிகாரத்தனை அவமதிக்கிறவர்களனை அப்பிசிச் செய்வார். இவர்கள் தூணிகரமானவர்கள், அகங்காரம் நிறனந்தவர்கள், மகத்தூவங்களனை அவமானப்படுத்த பயப்படாதவர்கள். <sup>11</sup> அதிக பலனையூம் வல்லமயையூமூடயை தவூதலிதர்கள் மூதலாகக் கர்த்தரூக்கு மூன்பாக அவர்களனை அவமானமாகக் கூற்றூப்படுத்தமூட்டார்களனூ. <sup>12</sup> இவர்களனூ பிபிட்டூ அழிக்கப்படுவதற்கூ ஁ண்டான பூத்தி இல்லாத மிரூகனூவன்களைப்பனூலத் தங்கனூக்கூத் தரூயாதவகைளை அவமானப்படுத்தி, தங்கனூடயை தீயச்சயெலினால் கனூடூ, அழிந்தூ, அநூதீயின் பலனை அடவார்கள். <sup>13</sup> இவர்கள் ஓரூநூள் வாழ்வனை இன்பம் ஁ன்று நினனூத்து, தங்கனூடயை வஞ்சனகைளில் ஁ல்லாசமாக வாழ்ந்தூ, ஁ங்களனூடூ விரூந்தூ சாப்பிடும்பனூதூ கறகைளாகவூம் களங்கமாகவூம் இரூக்கிறார்கள்; <sup>14</sup> விபசார மயக்கத்தினால் நிறனந்தவர்களூம், பாவத்தனைவிட்டு ஓயாதவகைளூமாக இரூக்கிற கண்களை ஁டயைவர்கள்; ஁றூதியில்லாத ஆத்தூமாக்களைத் தந்திரமாகப் பிபித்தூ, பனூரூளாசகைளில் பழகின இரூதயத்தனூடயை சாபத்தின் கூழ்ந்தகைள். <sup>15</sup> சமும்மயான பாதயைவிட்டுத் தப்பிநடந்தூ,

பயேரோரின் சூமாரனாகிய பிலயோமின் வழியைப் பின்பற்றிப் போனவர்கள்; அவன் அநீதியின் கலிலியை விரும்பி, <sup>16</sup> தன்னுடைய அக்கிரமத்திற்காகக் கடிந்து கொள்ளப்பட்டான்; பசோதக் கழுவை மனிதர்களின் பச்சைப் பசேத் தீர்க்கதரிசியினுடைய மதிகட்டைத் தடுத்தது. <sup>17</sup> இவர்கள் தண்ணீர் இல்லாத கிணறுகளும், சாழல்காற்றினால் அடிபட்டு ஓடுகிற மகேங்களும் இரூக்கிறார்கள்; எப்பொழுதும் உள்ள காரிராஸே இவர்களுக்கு வகைக்கப்பட்டிருக்கிறது. <sup>18</sup> வஞ்சகமாக நடக்கிறவர்களிடம் இருந்து அரிதாகத் தப்பினவர்களிடம் இவர்கள் பரமையான வீண்வார்த்தகைகளைப் பசே, சரீர் இச்சகைகளினாலும் காமவிகாரங்களினாலும் அவர்களதை தந்திரமாகப் பிடிக்கிறார்கள். <sup>19</sup> தாங்களே தீமைக்கு அடிமைகளாக இருந்தும், அவர்களுக்குச் சாதந்திரத்தை வாக்குத்தத்தம்பண்ணுகிறார்கள்; எதினால் ஒருவன் ஜயெிக்கப்பட்டிருக்கிறானோ அதற்கு அவன் அடிமைப்பட்டிருக்கிறானே. <sup>20</sup> கர்த்தரம் இரட்சகரமாக இருக்கிற இயசுகிறிஸ்துவை அறிகிற அறிவினாலே உலகத்தின் அசுத்தங்களுக்குத் தப்பினவர்கள் மீண்டும் அவகையில் சிக்கிக்கொண்டு அவற்றால் ஆட்கொள்ளப்பட்டால், அவர்களுடைய பின்னிலமைமை மூன்னிலமையைவிட அதிக தீமையுள்ளதாக இருக்கும். <sup>21</sup> அவர்கள் நீதியின் பாதையை அறிந்தபின்பு தங்களுக்கு ஒப்புவிக்கப்பட்ட பரிசுத்த கட்டளையைவிட்டுவிலகுவதைவிட, அதை அறியாமல் இருந்தார்களானால் அவர்களுக்கு நலமாக இருக்கும். <sup>22</sup> நாய் தான் கக்கினதை சாப்பிடவும், கழுவப்பட்ட பன்றி சறேறிலே பூரளவும் திரும்பினது என்று சொல்லப்பட்ட உண்மையான பழமொழியின்படியே அவர்களுக்கு நடந்தது.

## அத்தியாயம் 3

*கர்த்தரூடயை நாள்*

<sup>1</sup> பிரியமானவர்களே, இந்த இரண்டாம் கபிதத்தை இப்பொழுது உங்களுக்கு எழுதுகிறேன். <sup>2</sup> பரிசுத்த தீர்க்கதரிசிகளால் மூன்னமே சமொல்லப்பட்ட வார்த்தகையையும், இரட்சகராக இரூக்கிற கர்த்தரூடயை அப்போஸ்தலர்களாகிய எங்களுடயை கட்டளகையையும் நீங்கள் நினதைப்பார்ப்பதற்காக இந்தக் கபிதங்களினால் உங்களுடயை உண்மையான மனதை ஞாபகப்படுத்தி எழுப்புகிறேன். <sup>3</sup> மாதலாவது நீங்கள் தரெந்துகொள்ளவண்டியது என்னவன்றால்: கடசைநாட்களில் பரிகாசக்காரர்கள் வந்து, தங்களுடயை சூய இச்சகைளின்படி நடந்து, <sup>4</sup> அவர் திரும்பவராவார் என்று சமொல்லுகிற வாக்குத்தத்தம் எங்கே? மூற்பிதாக்கள் மரித்தபின்பு எல்லாக் காரியங்களும் படப்பின் ஆரம்பத்தில் இரூந்தவிதமாகவே இரூக்கிறதே என்று சமொல்லுவார்கள். <sup>5</sup> ஆதிகாலத்தில் தவேனுடயை வார்த்தயினாலே வானங்களும் பமிமியும் தண்ணீரிலிருந்து தளேன்றி தண்ணீரினாலே நிலகைண்டிருக்கிறதா என்பதயையும், <sup>6</sup> அப்பொழுது இரூந்த உலகம் பரெவளெளத்தினாலே அழிந்ததா என்பதயையும் மனதார அறியாமலிருக்கிறார்கள். <sup>7</sup> இப்பொழுது இரூக்கிற வானங்களும் பமிமியும் அதே வார்த்தயினாலே நரெப்பூக்கு இரயைக வகைகப்பட்ட, தவேபக்தி இல்லாதவர்கள் நியாயந்தீர்க்கப்பட்ட அழிந்துபோகும் நாள்வரை காக்கப்பட்டிருக்கிறது. <sup>8</sup> பிரியமானவர்களே, கர்த்தரூக்கு ஒருநாள் ஆயிரம் வரூடங்களைப்போலவும், ஆயிரம் வரூடங்கள் ஒருநாளைப்போலவும் இரூக்கிறது என்கிற இந்த ஒரு காரியத்தலை நீங்கள் அறியாமல் இரூக்கவண்டாம்.



2 பதேரா அத்தியாயம் 3:9 9 2 பதேரா அத்தியாயம் 3:16

9 தாமதம் பண்ணுகிறார் என்று சிலர் நினைக்கிறபடி, கர்த்தர் தமது வாக்கூத்தத்தத்தைக்கூறித்துத் தாமதம்பண்ணாமல்; ஒருவரும் கட்டுப்போகாமல் எல்லோரும் மனம்திரும்பவண்டும் என்று விரும்பி, நம்மலே நீடியபொறுமை உள்ளவராக இருக்கிறார். 10 கர்த்தரூடையே நாள் இரவிலவே திருடன் வருகிறதுபோல வரும்; அப்பொழுது வானங்கள் பயங்கர சத்தத்தோடு விலகிப்போகும், பஞ்சபுதங்கள் வந்து உறுகிப்போகும், பரிமியும் அதில் உள்ள சயெல்களும் எரிந்து அழிந்துபோகும். 11 இப்படி இவகைகளெல்லாம் அழிந்து போகிறதாக இருக்கிறதினால் நீங்கள் எப்பிப்பட்ட பரிசுத்த வாழ்க்கையும் தவேபக்தியும் உள்ளவர்களாக இருக்கவண்டும்! 12 தவேன் வருகின்ற நாள் சீக்கிரமாக வருவதற்கு அதிக ஆவலோடு காத்திருங்கள்; அந்த நாளில் வானங்கள் வந்து அழிந்து, பஞ்சபுதங்கள் எரிந்து உறுகிப்போகும். 13 அவரூடையே வாக்கூத்தத்தத்தின்படி நீதி நிலைத்திருக்கும் பூதிய வானங்களும் பூதிய பரிமியும் உண்டாகும் என்று காத்திருக்கிறோம். 14 ஆகவே, பிரியமானவர்களே இவகைகள் வருவதற்காகக் காத்திருக்கிற நீங்கள் கறை இல்லாதவர்களும் பிழை இல்லாதவர்களுமாகச் சமாதானத்தோடு அவர் சந்நிதியில் காண்ப்படுவதற்கு கவனமாக இருங்கள். 15 மலேமும் நம்மூடையே கர்த்தரின் அதிகப் பொறுமையை இரட்சிப்பா என்று நினைத்தாக்கொள்ளுங்கள்; நமக்குப் பிரியமான சகோதரனாகிய பவூலும் தனக்கு அருளப்பட்ட ஞானத்தினாலவே இப்படியே உங்களுக்கு எழுதியிருக்கிறான்; 16 எல்லாக் கடிதங்களிலும் இவகைகைக்கூறித்துப் பசீயிரூக்கிறான்; அவன் சொன்னவகைளில் சில காரியங்கள் பூரிந்துகொள்வதற்கு கடினமாக இருக்கிறது; கல்லாதவர்களும் உறுதி

2 பதேரா அத்தியாயம் 3:17 10 2 பதேரா அத்தியாயம் 3:18

இல்லாதவர்களும் மற்ற வதேவாக்கியங்களைப்  
புரட்டுகிறதுபோலத் தங்களுக்குத் தீமலை வரும்படி  
இவகையையும் புரட்டுகிறார்கள். <sup>17</sup> ஆகவே,  
பிரியமானவர்களே, இவகையை மன்னமே நீங்கள்  
தரெந்திருக்கிறதினால், அக்கிரமக்காரர்களுடைய  
வஞ்சகத்தினாலே நீங்கள் இழுக்கப்பட்டு உங்களுடைய  
உறுதியில் இருந்து விலகி விழுந்துவிடாதபடி  
எச்சரிக்கையாக இருந்து, <sup>18</sup> நம்முடைய கர்த்தராம்  
இரட்சகருமாகிய இயசேுகிறிஸ்துவின் கிருபையிலும்  
அவருடைய அறிவினும் வளருங்கள். அவருக்கு  
இப்பொழுதும் என்றென்றகையும் மகிமை உண்டாவதாக,  
ஆமென்.

**இண்பியன் ரிவசைஸ்டு வரெஸ்ன் (IRV) - தமிழ்**  
**The Indian Revised Version Holy Bible in the Tamil language of**  
**India**

copyright © 2017 Bridge Connectivity Solutions

Language: தமிழ் (Tamil)

Translation by: Bridge Connectivity Solutions

Contributor: Bridge Connectivity Solutions Pvt. Ltd.

Status of the project:

- Stage 1 - Initial Drafting by Mother Tongue Translators -- Completed
- Stage 2 - Community Checking by Church -- Completed
- Stage 3 - Local Consultant (Theologian/Linguist) Checking -- Completed
- Stage 4 - Church Network Leaders Checking -- Completed
- Stage 5 - Further Quality Checking -- In Progress

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2020-02-11

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 9 Sep 2021 from source files dated 9 Sep 2021

3a0fb119-8b83-5122-8f97-ecde66939145